

Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu à la Maison communale, dans la salle du Conseil, le lundi 14 décembre 2015, à 20:00.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden op het Gemeentehuis in de Raadzaal op maandag 14 december 2015, om 20:00.

Etterbeek, le 4 décembre 2015
Etterbeek, 4 december 2015

Par ordonnance
In opdracht

Le Secrétaire communal,
De gemeentesecretaris,

Le Bourgmestre-Président,
De burgemeester-voorzitter,

Christian Debaty

Vincent De Wolf

**CONSEIL COMMUNAL DU 14 DÉCEMBRE 2015
GEMEENTERAAD VAN 14 DECEMBER 2015**

ORDRE DU JOUR
AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

Secrétariat - Secretariaat

1 Procès-verbal de la séance du Conseil communal du 23.11.2015 - Approbation

Proces-verbaal van de Gemeenteraadszitting van 23.11.2015 - Goedkeuring

2 Communication

Mededeling

Affaires générales - Algemene Zaken

3 Affaires Générales - Mobilité - 19ème renouvellement du contrat de Mobilité entre la Région de Bruxelles-Capitale et la commune d'Etterbeek

- 4 Asbl « Activités socio-récréatives du Bourgmestre » – Comptes 2014 – Approbation

Vzw “Socio-recreatieve activiteiten van de Burgemeester” – Rekeningen 2014 – Goedkeuring

Régie foncière - Collège A - Regie van grondbeleid - college A

- 5 Régie Foncière – Fixation des conditions de divers marchés publics – Article 234 alinéa 3 de la Nouvelle Loi Communale – Communication pour information

Regie van Grondbeleid – Vaststelling van de voorwaarden van verschillende overheidsopdrachten – Artikel 234 derde lid van de Nieuwe Gemeentewet – Mededeling ter kennisgeving

- 6 Régie Foncière – Fixation des conditions de divers marchés publics – Article 234 alinéa 3 de la Nouvelle Loi Communale – Communication pour information

Regie van Grondbeleid – Vaststelling van de voorwaarden van verschillende overheidsopdrachten – Artikel 234 derde lid van de Nieuwe Gemeentewet – Mededeling ter kennisgeving

- 7 Régie Foncière – Fixation des conditions de divers marchés publics – Article 234 alinéa 3 de la Nouvelle Loi Communale – Communication pour information

Regie van Grondbeleid – Vaststelling van de voorwaarden van verschillende overheidsopdrachten – Artikel 234 derde lid van de Nieuwe Gemeentewet – Mededeling ter kennisgeving

- 8 Mise en conformité des ascenseurs dans les immeubles de la Régie Foncière - Marché de travaux - Approbation des conditions et du mode de passation

In overeenstemming brengen met de wet van de liften in de gebouwen van de Regie van Grondbeleid - Opdracht van werken - Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze

Coordination du projet Jardins de la Chasse - Coördinatie van het Jachthofproject

- 9 Projet des Jardins de la Chasse – Affectation d’une partie de parcelle au domaine public

Jachthofproject – Aanwending van een deel van een perceel tot het openbaar domein

Egalité femmes-hommes - Gelijkheid Vrouwen-Mannen

- 10 Up to Wo - Création - Approbation des statuts

Finances - Financiën

- 11 Régie communale autonome - Plan financier 2015-2019
Autonome Gemeenteregie - Financiële plan 2015-2019
- 12 Règlement - taxe sur le colportage et les commerces ambulants - Modification
Reglement - belasting op de leurhandel en de ambulante handel - Wijziging
- 13 Règlement - taxe sur les surfaces de bureaux - Modification
Reglement - belasting op de kantooroppervlakten - Wijziging
- 14 PV de vérification de la caisse du Receveur - 2ème trimestre 2015
PV van nazicht van de kas van de Ontvanger - 2de trimester 2015
- 15 PV de vérification de la caisse du Receveur - 3ème trimestre 2015
PV van nazicht van de kas van de Ontvanger - 3de trimester 2015

Budget - Begroting

- 16 Régie communale autonome - Rapport d'activités 2014
Autonome Gemeenteregie - Activiteitsverslag 2014

Bibliothèques francophones - Franstalige Bibliotheken

- 17 Bibliothèque communale "Hergé" - Comptes 2014 et Budget 2015
Gemeentelijk Bibliotheek "Hergé" - Rekeningen 2014 en Begroting 2015

Observatoire de la santé et du social - Observatorium van de gezondheid en sociale zaken

- 18 Enquête au sein du réseau social etterbeekoï sur les synergies et besoins de collaboration en vue d'un meilleur accompagnement du public

Onderzoek binnen het sociale netwerk van Etterbeek naar de synergieën en samenwerkingsnaden met het oog op een betere begeleiding van het publiek